

Instructions
 Notice de montage
 Bauanleitung
 Istruzioni di montaggio
 Instrucciones de montaje
 Instruções de montagem
 Monteringsanvisning
 Kokoonisohje
 Monteringsinstruktioner
 Montagehandleiding
 Οδηγίες συναρμολόγησης
 Παστρύκτιση

MULTIMODELS



88. Metti d'impaginare a échelle 1 sans les marges de l'imprimante.
 89. Please print at scale 1 without the printer margins.
 (D) Den Malstak 1 bitte randlos drucken.
 (E) Stampare la scala 1 senza i margini della stampante.
 (F) Imprimer à échelle 1 sans les margenes de la imprimora.
 (G) É favor imprimir escala 1 sem as margens da impressora.
 (H) Skalv at skala 1 utan skenarens marginer.
 (I) Põrtoaden paastokuse jälees rounat eiivat saa rööyli.
 (J) Üsksini vertligt i målestoksfaldet 1 uden printermarginen.
 (K) É favor imprimir escala 1 sem as margens da impressora.
 (L) Το εκτυπωτικό τυπώσει τον κλίμακα 1 πέσει στο περιθώριο του εκτυπωτή.
 (E) Παστρύκτιση, πασανάση α κασατάση 1:1 όασ ούκτοριοσ όύ έπας.

8+
 4555



3

MODELS



5



13



10

+ 2
MODELS



www.meccano.com

www.meccano.fr

www.erektor.us



19

16



c109 X1



c472 X4



A412 (0235A) X2



A733 (0133C) X6



A437 (0812B) X1



A720 (0011) X1



A712 (0012C) X1



A212 (0212) X2



c372 X1



A420 (0200C) X2



A410 (0200B) X2



B053 X2



90mm
3 9/16"

C539 X2



40mm
1 1/2"

A070 (0010A) X2



32mm
1 1/4"

A510 (0010C) X2



25mm
1"

A070 (0010B) X1



A030 (0040B) X1



A300 (0142F) X2



A507 (0107B) X2



C523 X2



B004 X1



A623 (0023C3F) X7



A230 (0030A) X5



A300 (0030B) X4



A250 (0050C) X2



A130 (0030) X13



56

28mm
1 1/8"

A071 (0111B) X2



63

23mm
20/32"

A347 (0047B) X2



51

14,7mm
37/64"

A247 (0047B) X2



52

9,5mm
3/8"

A511 (0111C) X5



51

5,8mm
35/64"

A637 (0037B) X8



A337 (0037B) X20

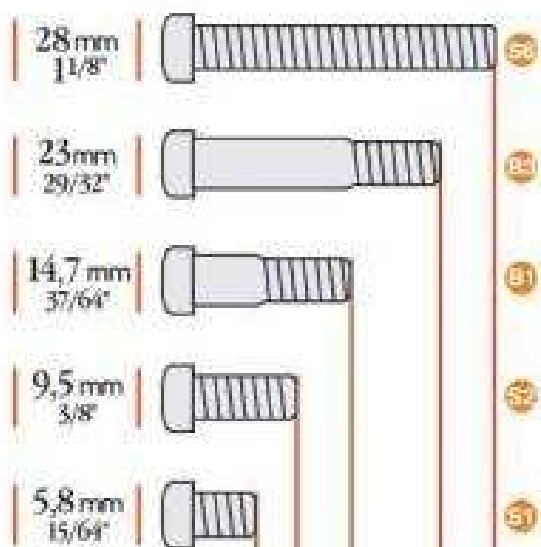
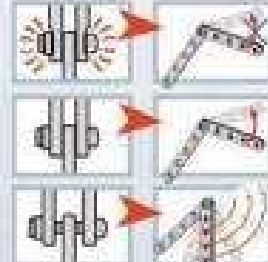
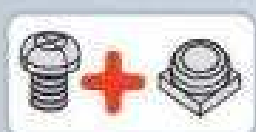
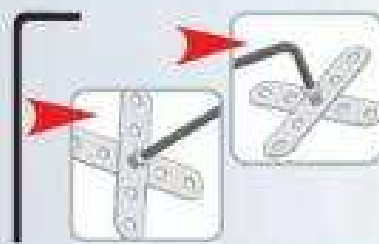
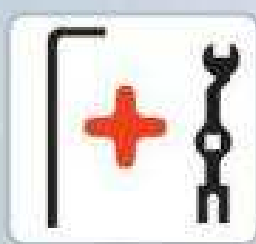


A707 (0037B) X1



A130 (0030C) X1

C000 X1

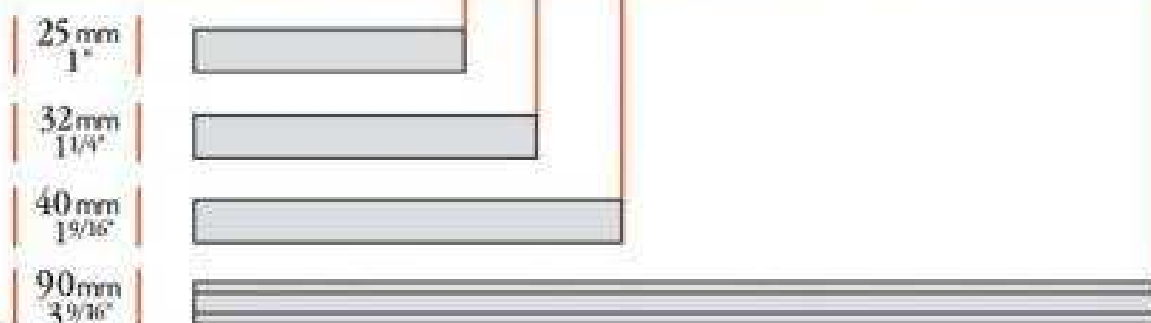
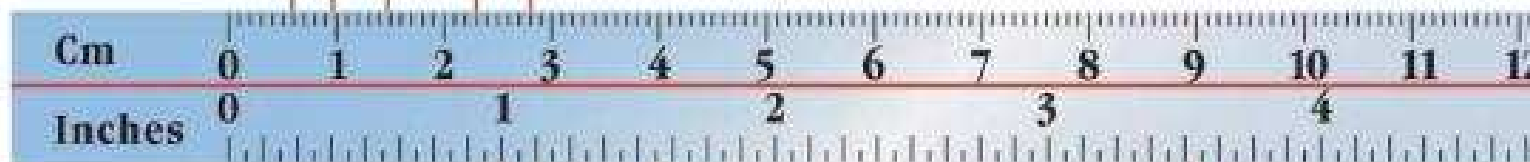


Scale 1
Echelle 1
Maßstab 1
Scala 1

Escala 1
Schaal 1
Escala 1
Skala 1

Mittakaava 1
Målestok 1
Κλίμακα 1
масштаб 1

1:1





1



2



3





7

-  **B494 X1**
-  **B953 X2**
-  **A712 (00126) X1**
-  **A511 (01110) X2**
-  **A637 (00370) X1**
-  **A337 (00370) X3**



8

-  **C100 X1**
-  **A720 (00111) X1**
-  **A511 (01110) X1**
-  **A337 (00370) X1**
-  **A138 (00338) X1**



9

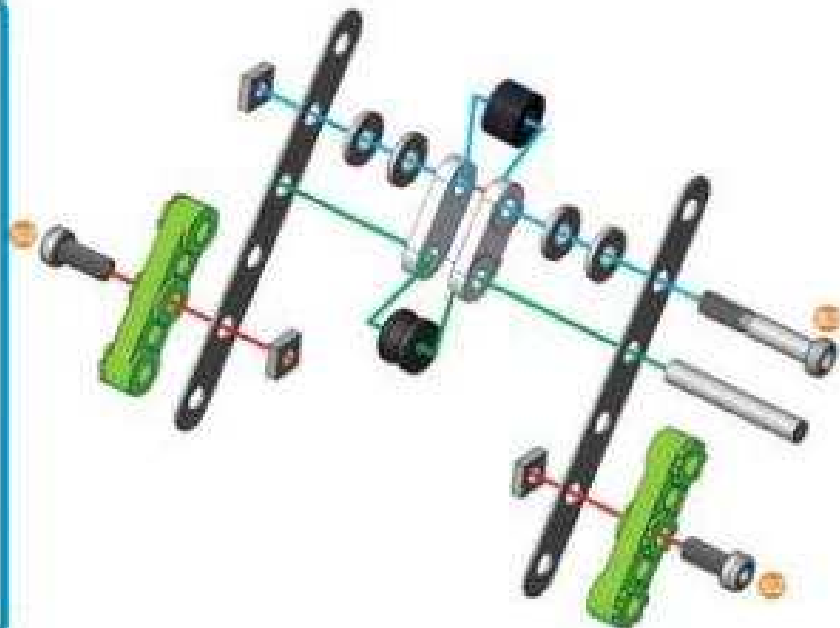
(6) + (8) +

-  **A637 (00370) X2**
-  **A337 (00370) X2**



10

-  **A413 (0735A) X2**
-  **A010 (00100) X1**
-  **A420 (02900) X2**
-  **A410 (07600) X1**
-  **A623 (002303P) X1**
-  **A230 (0030A) X1**
-  **A347 (01470) X1**
-  **A511 (01110) X2**
-  **A337 (00370) X3**
-  **A138 (00338) X4**



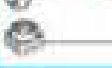
11

 3.4mm | A3471014701 X2
 A3371003701 X4



12

⑨ + ⑪ +

 2.1mm | A3471014701 X1
 A3371003701 X1



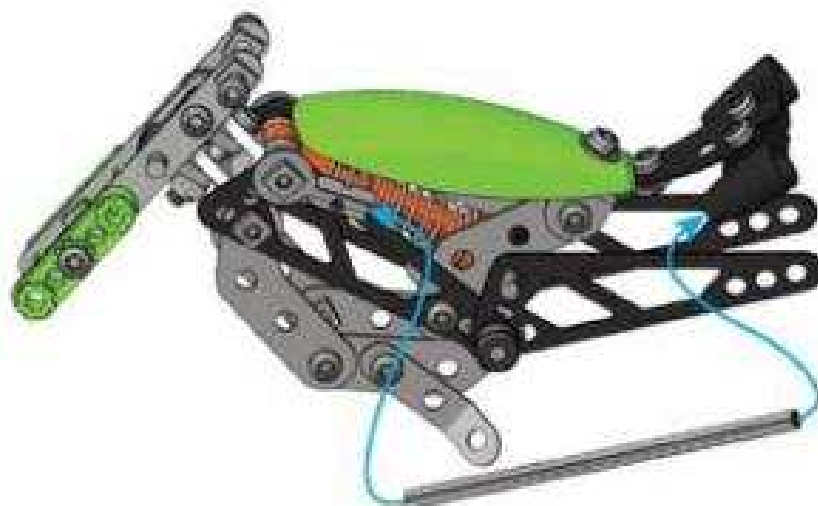
13

 A4371001701 X1
 5.8mm | A3371003701 X1
 A3371003701 X1



14

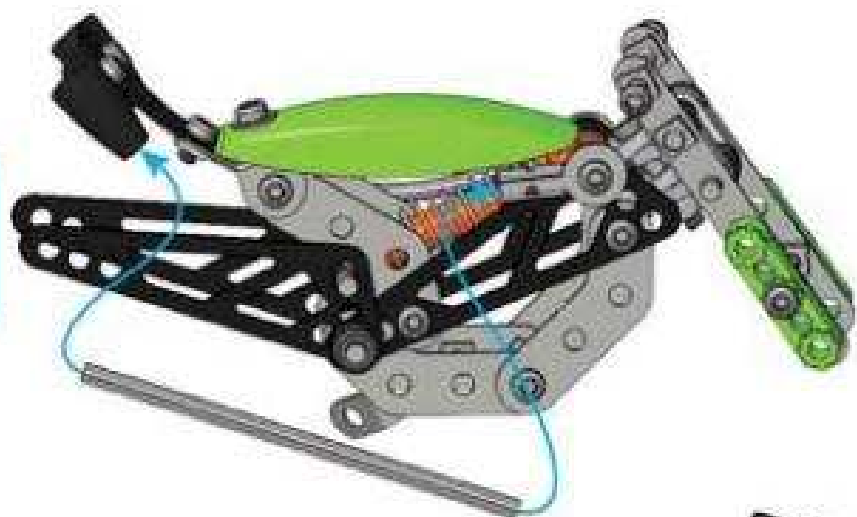
 10mm | C910 X1



15



6588 X1



16



A518 1001801 X1

A623 1002303P1 X2

A388 10142P1 X1

A587 10187P1 X1



17



A518 1001801 X1

A587 10187P1 X1

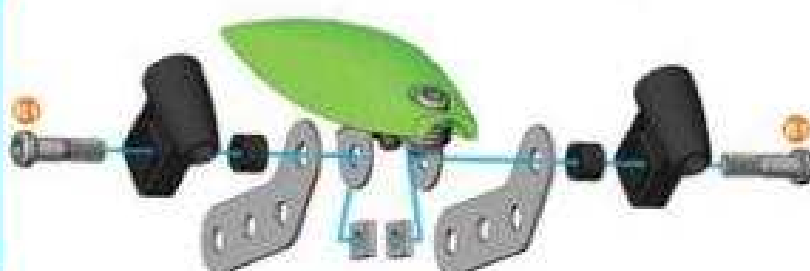
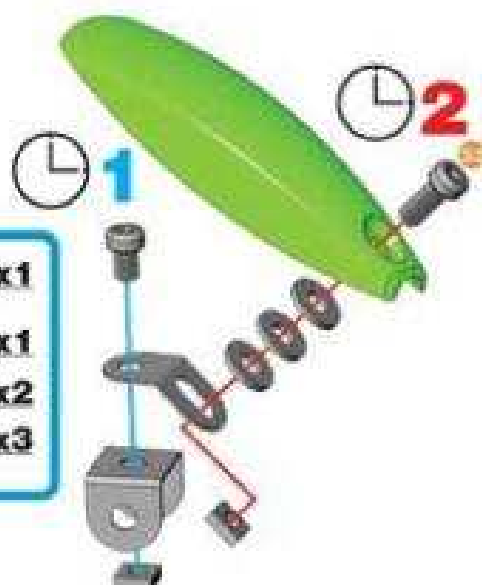
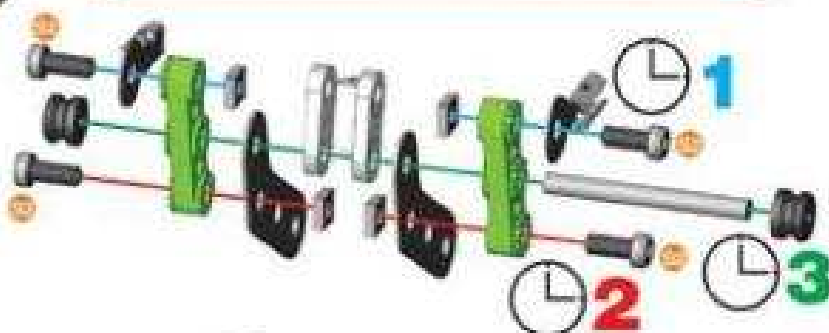
A388 10142P1 X1

6523 X2

A739 1005801 X2

A138 1003801 X6





5

② + ④ +

A233 (01336) X 1

A637 (00378) X 1

A138 (0038) X 1



6

A233 (01336) X 1

A637 (00378) X 1

A138 (0038) X 1



7

C472 X 2

A637 (00378) X 2

A138 (0038) X 2



8

C472 X 2

A637 (00378) X 2

A138 (0038) X 2



9



619 x2



10



A388 (01437) x2



A387 (01678) x2



A673 (007303P) x2



21mm

A347 (01470) x2



A337 (00378) x4



A138 (00330) x4



11



A910 (0018A) x1



6123 x2



A673 (007303P) x2



A338 (00388) x2



A138 (00330) x2





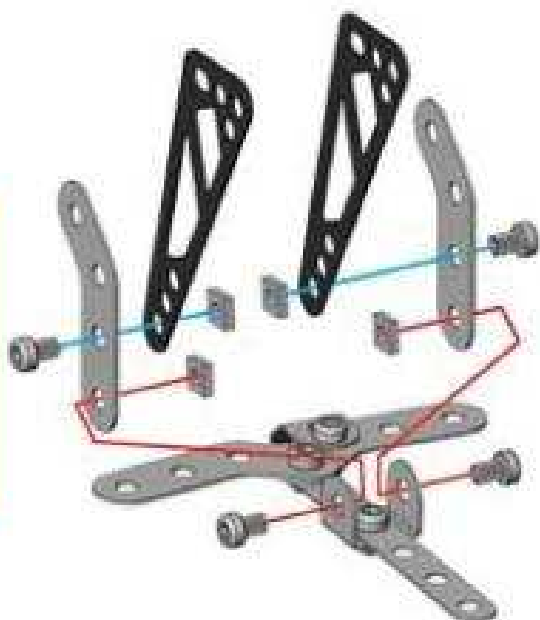
1

- A493 (02358) X 1
- A233 (01330) X 2
- A720 (00110) X 1
- A712 (00120) X 1
- 9.5mm 1/4" A511 (01110) X 1
- 5.8mm 1/8" A637 (00370) X 2
- A337 (00370) X 3



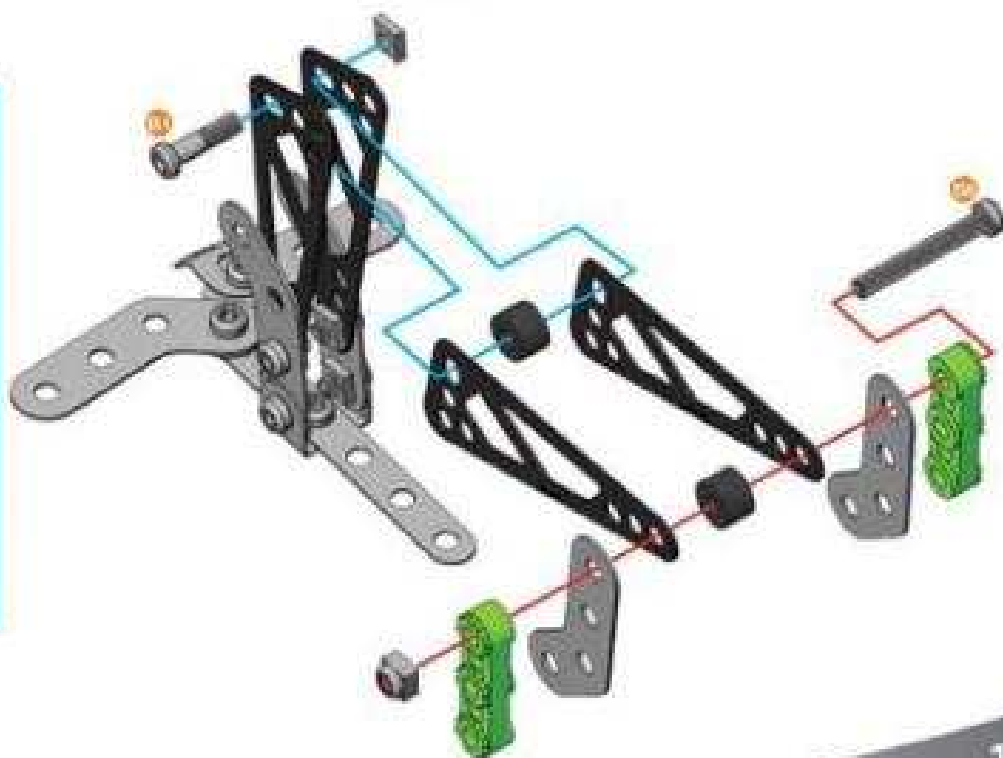
2

- C472 X 2
- A733 (01330) X 2
- 5.8mm 1/8" A637 (00370) X 4
- A337 (00370) X 4



3

- C472 X 2
- A733 (01330) X 2
- A420 (02000) X 2
- A238 (00380) X 2
- 25mm 1" A611 (01110) X 1
- 14.7mm 1/2" A247 (01420) X 1
- A337 (00370) X 1
- A731 (00370) X 1





7



A562 (015780) X2



B953 X2



A738 (0038A) X2



A342 (014762) X2



A332 (0037A) X2



8



C918 X2



9



A898 X1



A918 (0018A) X1



A518 (0018C) X1



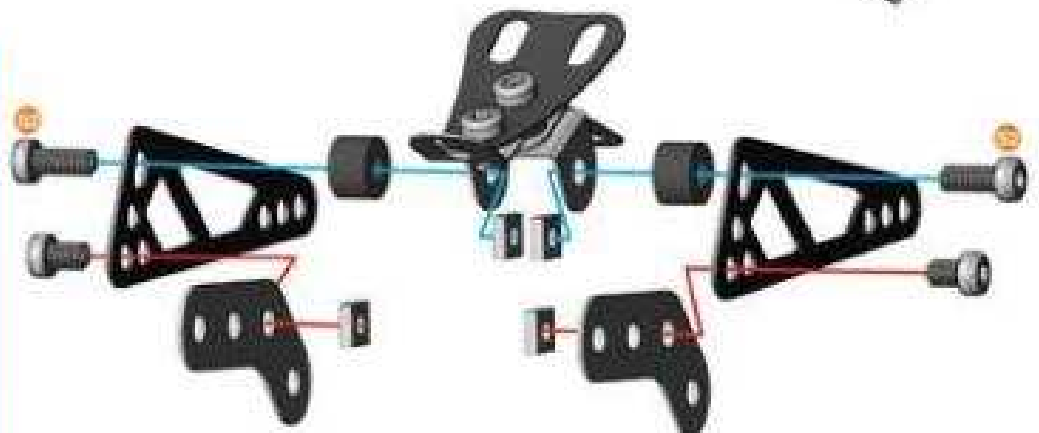
A623 (0023C3P) X3



1.

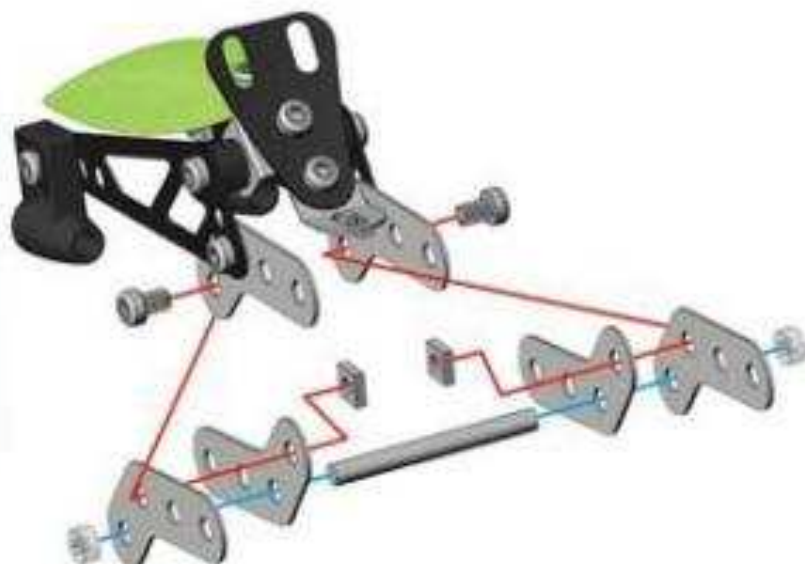


2.



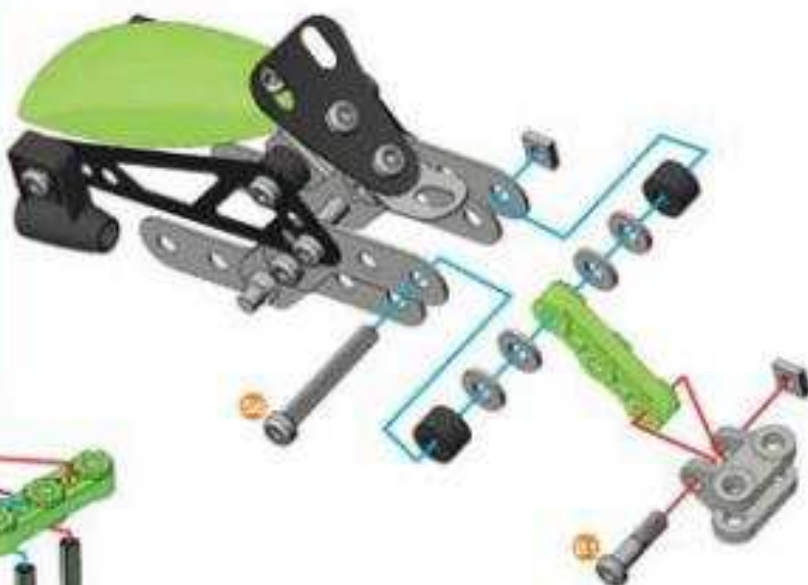
4

-  10mm **A918 (0018A) X1**
-  **A233 (0133C) X4**
-  **A259 (0059C) X2**
-  5.8mm **A637 (0037B) X2**
-  **A337 (0037A) X2**



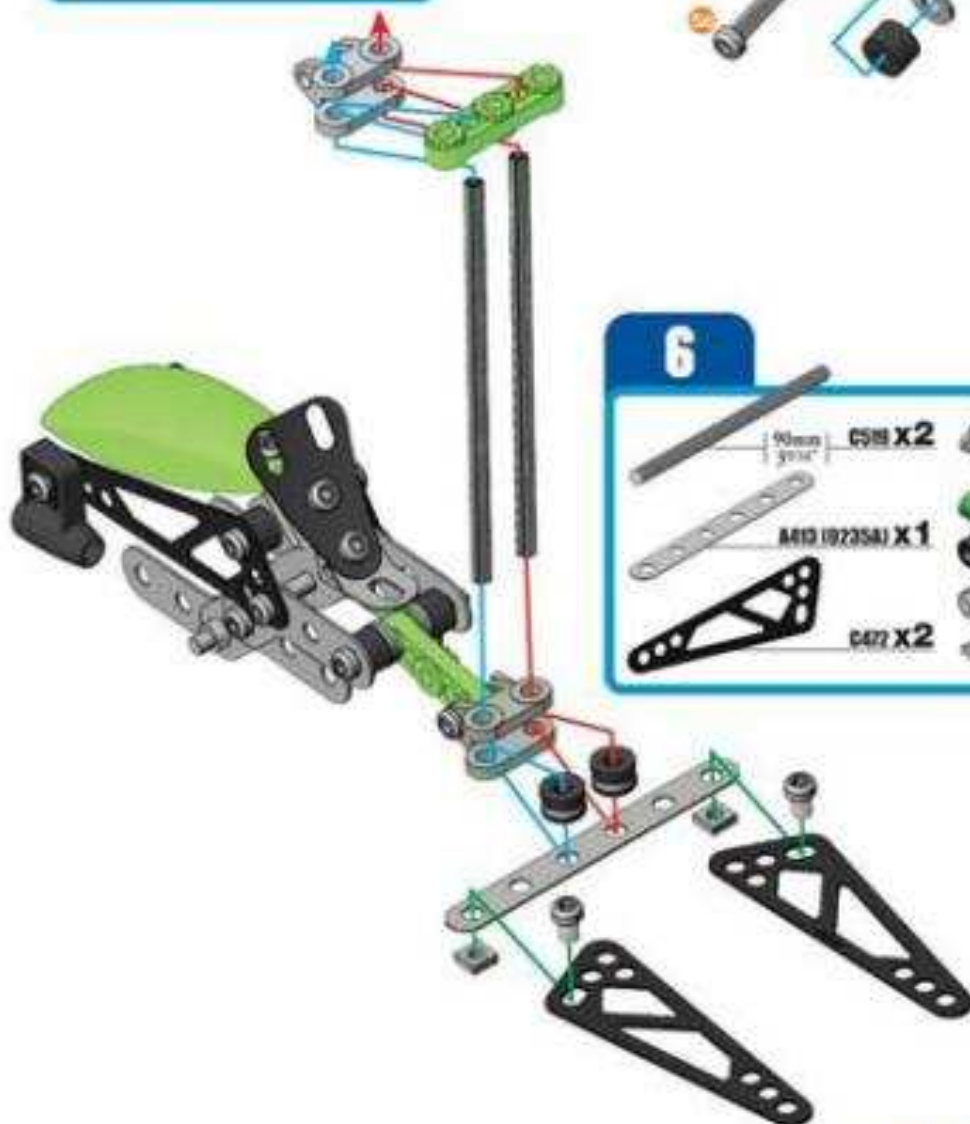
5

-  **A420 (0260C) X1**
-  **A419 (0260B) X1**
-  **A238 (0038A) X2**
-  28mm **A611 (0111B) X1**
-  16.7mm **A267 (0167B) X1**
-  **A337 (0037A) X2**
-  **A138 (0038) X4**



6

-  90mm **C519 X2**
-  **A413 (0235A) X1**
-  **C472 X2**
-  **A419 (0260B) X1**
-  **A420 (0260C) X1**
-  **A623 (0023C3P) X2**
-  5.8mm **A637 (0037B) X2**
-  **A337 (0037A) X2**



7



A380 (0142P1) x2



A587 (0187P1) x2



A338 (0038B) x2



A347 (0147P1) x2



A337 (0037A) x4



A138 (0038) x6



8



A518 (0018C1) x1



C523 x2



A523 (0023C3P1) x2





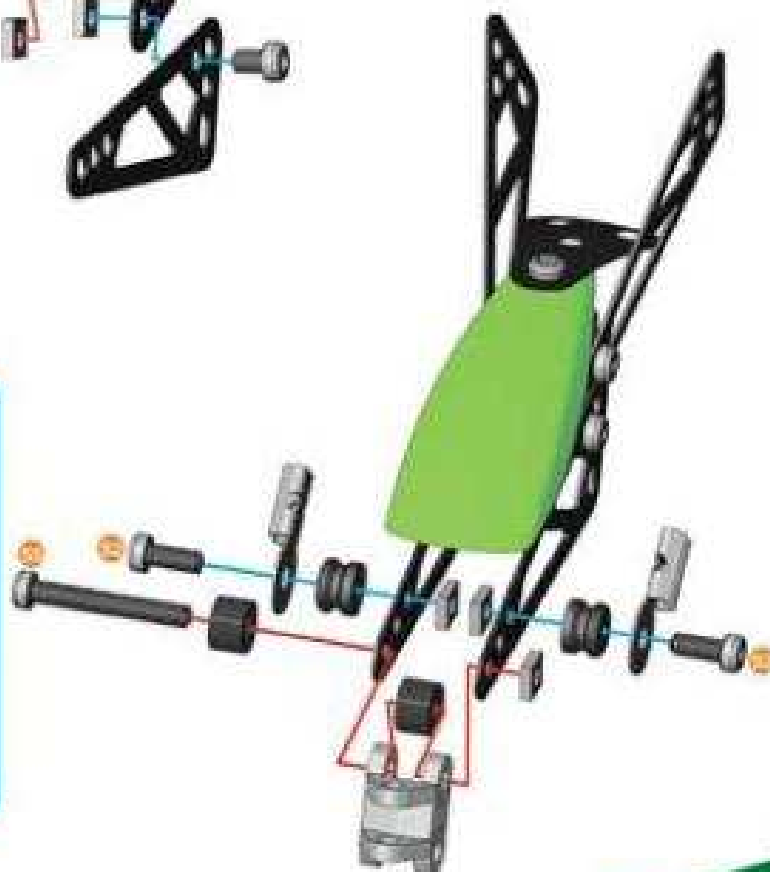
1



2

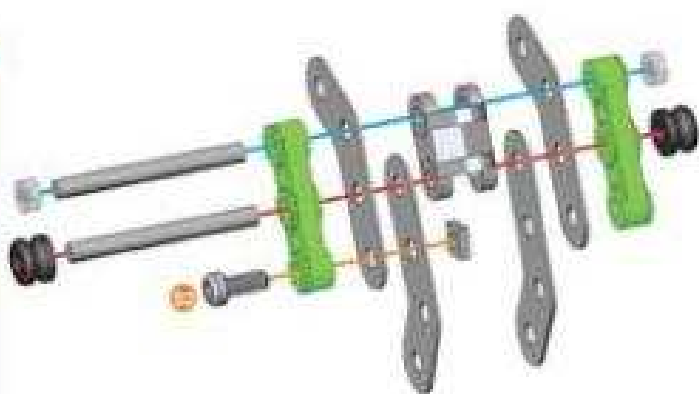


3



4

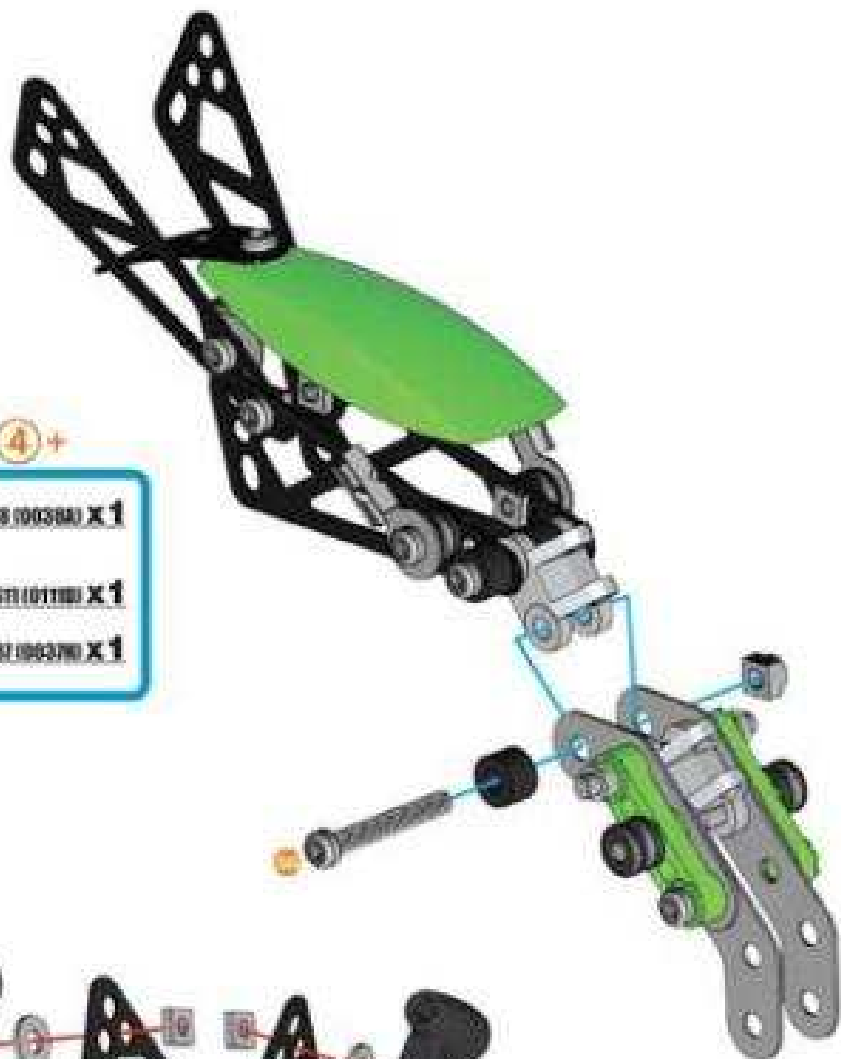
-  **A918 (0018A) x2**
-  **A233 (0133C) x4**
-  **A420 (0200C) x2**
-  **A419 (0200B) x1**
-  **A673 (0023G3P) x2**
-  **A259 (0005G) x2**
-  **A511 (0111G) x1**
-  **A337 (0037M) x1**



5

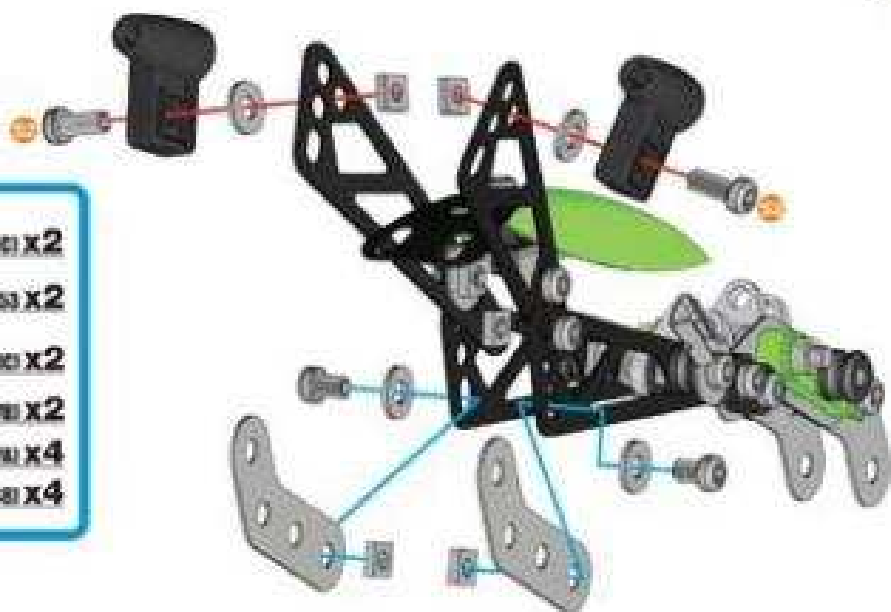
③ + ④ +

-  **A238 (0038M) x1**
-  **A571 (0111B) x1**
-  **A737 (0037M) x1**



6

-  **A233 (0133C) x2**
-  **B953 x2**
-  **A511 (0111G) x2**
-  **A637 (0037M) x2**
-  **A337 (0037M) x4**
-  **A738 (0038) x4**





 Many of the models and component parts are unique and original designs which are the property of WEICAM. They are protected by national legislation as industrial designs, trademarks and/or copyrights throughout many countries. For detailed information, please contact: WEICAM. Weicam shall have no responsibility for (i) failure to follow instructions, (ii) use of parts for any purpose other than as specified in the instructions (iii) any alteration of any part or component. WEICAM reserves the right to alter any model or model part without notice.

F De nombreux modèles et pièces sont des créations originales, propriété de MICCANO et sont protégés par les législations nationales, par des droits et modèles, marques et/ou brevets d'invention. Pour toute information, merci de contacter : MICCANO. La responsabilité de MICCANO ne saurait être engagée en cas d'incidents survenant à la suite d'un non respect des instructions de montage (1) et/ou utilisation des pièces autres que celles proposées dans le notice (1) d'une alternative ou de la modification des pièces. Le système MICCANO respecte la sécurité des enfants : ses modèles sont adaptés par des enfants.

D Teilweise Modelle und Teile sind Erfindungen und Eigentum der Firma MECANO. Sie sind durch Inland-Gesetze über Erfindungen und Modelle sowie Warenzeichen und/oder Urheberrechte geschützt. Für rechtliche Auskünfte wenden Sie sich bitte an -MECANO. Die Firma Mecano behält sich für Optiken, die von der (1) Weiterentwicklung der Bauanleitung, der (2) Verwendung anderer als in der Bauanleitung angegebenen Teile oder der (3) Änderung der Modifikation der Teile reservieren. Alle Modelle der Firma Mecano wurden von Kodak geneigt und entsprechen den Schutzbestimmungen.

1 Numerosi modelli e pezzi sono creati in originali della MILECCANO e sono protetti dalla legislazione nazionale sui disegni e modelli, marchi o/o diritti d'autore. Per qualsiasi informazione, vi preghiamo di rivolgervi a: MILECCANO. Messaggio declina ogni responsabilità in caso d'incidenti sopravvenuti in seguito all'uso non rispetto delle istruzioni di montaggio. Il ufficio dei pezzi per l'assistenza clienti è a vostra disposizione al numero 02 47499444 o al sito www.mileccano.com. I nostri modelli vengono creati in acciaio inox e in alluminio.

E Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

(P) Nosso modelo é feito de plástico original, propriedade da MIFCANG e não protegido pela legislação nacional relativa aos desenhos e modelos, de marca e/ou um direito de autor. Para qualquer informação, é livre contactar a MIFCANG. A Sociedade MIFCANG não poderá ser responsabilizada pelos acidentes provocados. (1) pelo facto de comprimentos dos membros de montagem (2) pelo uso indevido das peças ou (3) pelo malfeituço ou alteração dos dados. A Sociedade MIFCANG aceita a sua parte da responsabilidade, se um modelo for usado em circunstâncias não previstas.

S Många modeller och datorläsare som också originalformgivning vilken är MEDCAD-applikationen. Dessa modeller och läsare är utvecklade genom betydande datorrelaterad forskning, utvärdering och tillämpningsarbete vid flera läroverk. För mer detaljerad information, var vänlig att kontakta MEDCAD, MEDCAD Sweden AB eller dess kontor i Barcelona eller Milano 02 864 84 84 eller till att motprogramvarusystemerna inte har registrerats (3) och som inte utvecklas eller tillämpas (4) för att användas (5) för forskning eller utbildning eller reklam. Följande MEDCAD register har kontaktat oss för att få mer information om våra modeller och läsare.

FIN Dastavazhi i vartovet NTCANO: z ambulatoria shërbime shëndetësore. Në rast tërheqjes të tillë, ushtria tregoi rastet, "tërheqjen" e tyre kapinshkëzues. Pyetësorët shprehën shqetësimin se NTCANO kishte kaluar nga një vend kryeqendror. MËLQANI e vlerësoi këtë si një vend që ishte i përkrahshëm me tërheqjen e tyre. Shprehën shqetësimin se, (1) rastet e kësaj shërbime shëndetësore ishin të mëdha, (2) rastet mundin të ishin tërheqjes të tyre. NTCANO kishte kaluar menjëherë tërheqjen e tyre nga ushtria e tyre.

(DK) Disse mange modeller og den orignale fremstilling er alle af MITSUBISHI Engineering modeller. Indholdsmæssigt og udførelsest er identificeret i hvert land. Tilførsels oplysninger kan ikke være MITSUBISHI, MITSUBISHI, træne og andre cover, skifter der er det end forbruger (1) i motorvejskørselsbetonning ikke i hvert land (2) i det nye i hvert land (3) i det nye i hvert land, der ikke er i betragtning i betragtningsbetonning (4) alle af disse er blevet indført alle steder. MITSUBISHI overholder alle betingelser for brug. Alle modeller betragter af den

NL Veel modellen en onderdelen zijn originele ontwerpen en afgeleiden van HECANO en worden beschouwd door de externe wetgeving op tekening en model, merken en/of auteursrechten. Voor informatie gelieve contact op te nemen met HECANO. De verantwoordelijkheid van HECANO is afgeleid in geval van ongeoorloofde overname of het niet naleven van de rechten-inhouders (1), al het gebruik van andere onderdelen dan die zijn vermeld in de beschrijving (2) of al het veranderen of modificeren van de onderdelen (3). De firma HECANO aanvaardt de aansprakelijkheid van de koper in verband met de modellen die door koperen zijn ontworpen.

[illegible]

Plus Наши модели в деталях собраны с помощью уникальных. Нормативная конструкция нашего собственного завода компании MECANO. Наши изделия изготавливаются различными способами в соответствии с требованиями европейских директив или на основании заявок от наших клиентов. Для получения более подробной информации пожалуйста свяжитесь с представителем MECANO. Мы сможем не только предоставить вам образцы, но и предоставить вам информацию о деталях конструкции. MECANO работает с деталями безопасности: по телефону, по почте, по факсу, по интернету.

Warning! Attention! Achtung! Attenzione! ¡Atención! Aviso! Varning! Varoitus!
Advarsel! Waarschuwing! Προειδοποίηση! Вниманіе! Varovani! Tähelepanu!
Isiölmäsi! Förelmestetés! Twissia! Ilwaga! Atentie! Pozor! Rabbadhi! Uzmanību! Вниманіе!



08/05A Warning! Choking Hazard. Contains small parts which could be swallowed. Not suitable for children under 3 years.

RE Attention ! Danger d'étouffement. Contient des petites pièces pouvant être absorbées. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

D Achtung! Verschluckungsgefahr. Enthält verschluckbare Kleinteile.
Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

ATTENZIONE, PERICOLO DI SOFFOCAMENTO! Contiene pezzi piccoli che potrebbero essere ingeriti. Non adatto ai bambini sotto i 3 anni.

¡Atención! Riesgo de asfixia. Contiene piezas pequeñas que un niño podría tragar. No conviene a los niños menores de 3 años.

P **Perigo!** Perigo de se engasgar. Contém peças pequenas que podem ser engolidas. Não aconselhável a crianças com menos de 3 anos.

5 Varning! Risk för kvävning. Innehåller små delar som kan sväljas. Ej lämplig för barn under 3 års ålder.

Varoitus! Tuokehtumisovara. Sisältää pieniä osia, jotka voidaan niellä.
Ei sovelly alle 3-vuotiaille lapsille.

Advarsel! Fare for slugning. Indeholder små dele, som kan sluges. Ikke velegnet for børn under 3 år.

W Waarschuwing ! Verstikkingsgevaar. Bevat kleine onderdelen die kunnen worden inslikkt. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar.

GR Προειδοποίηση! Κίνδυνος πνιγμού. Περιέχει μικρά εξαρτήματα που θα μπορούσαν να καταποθείν. Αποτρέψτε να παιζαδό κάτω από 3 ετών.

ВНИМАНИЕ! Опасност от задушаване. Съдържа малки части, които могат да бъдат погълнати. Не е предназначено за деца под 3 години.

Varování! Nebezpečí udušení. Obsahuje malé díly, které by mohly být spolknuty. Nevhodné pro děti do 3 let.

ISTOIANI Tähelepanu! Lõmbumisoht. Sisaldab väikseid esi, mida saab alla neelata. Ei sobi alla 3. aasta vanustele lastele.

LITHUANIAN Įspėjimas! Užduosimo pavojus. Yra smulkių dalių, kurias galima nuryti. Netinka vaikams iki 3 metų.

FIGYELMEZTETÉS: Fulladárveszély. Apró alkatrészeket tartalmaz, amelyeket a gyermekek lenyelhetnek. 3 évesnél fiatalabb gyermekek számára nem alkalmas.

MALTOSE Twissija! Periklu li wiehed jifga, fih partijiet iżgħar li jistgħu jinbelgħu. Mhuwiex adattat għal tfaġġ iżgħar minn 3 sni.

POZOSTA Uwaga! Ryzyko uduszenia. Zamiera małe części, które mogą zostać połknięte. Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 3 lat.

ROMÂNIA Atenție! Pericol de sufocare. Conține piese mici care pot fi înghițite. Interzis copiilor sub 3 ani.

SLOVÁK Pozor! Nebezpečenstvo udusenja. Obsahuje malé diely, ktoré je možné prehĺtnuť. Nie je vhodné pre deti mladšie ako 3 roky.

SLOVENIAN Pozor! Nevarnost - zadušilce. Vsebuje majhne dele, ki jih je možno zaužiti. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let.

1000 Rabhadh! Goais Tachta. Piosal beaga ann a thádhfadh a bheir insiúte. Níl an bréagán seo oiriúnach do pháistí atá níos óige ná trí bliain d'aois.

LATVIAN Uzmanību! Noomākšanas draudi. Satur silkas detaļas, kuras var tikt porētas. Nav piemērots bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem.

Внимание! Возможен риск удушья. В наборе имеются мелкие детали, которые легко проглотить. Противопоказан детям младше 3 лет.



363, avenue de Saint Exupéry, 62100 Calais - France

<http://www.meccano.com> <http://www.ereclor.us>

© 01/2014 MECANO

®MECCANO and ERECTOR are exclusive trademarks of MECCANO

All rights reserved

